ACKNOWLEDGMENTS

I have received considerable help from many individuals and institutions in preparing this work and wish to express my profound gratitude to the following, in no particular order:

• The Editorial Committee of the Yale Editions of the Private Papers of James Boswell for the award of a Senior Warnock Fellowship which enabled me to study, and prepare a transcription of, the manuscript journals covered by this volume, which are held in the Beinecke Rare Book and Manuscript Library at Yale.

• Gordon Turnbull, General Editor of the Yale Boswell Editions until the Yale University administration’s termination of the project in June 2021, for inviting me to prepare this volume and for revising a draft of the volume while he was General Editor and very generously continuing to do so after the project’s closure. He made innumerable helpful and detailed suggestions, from which the volume has benefited immeasurably. He not only brought considerable expertise on Boswellian matters, but also displayed remarkable genealogical skills in identifying obscure individuals. This volume would never have come to fruition without his unfailing support and enthusiasm over many years. I have many happy memories of chatting with him over meals at various restaurants around the Yale campus.

• James J. Caudle, former Associate Editor of the Yale Boswell Editions, for very obligingly providing me with an initial draft transcription of Boswell’s notebook containing the memoranda, notes and jottings compiled in the autumn of 1766 (the writing in which is unusually faint in many instances, making it particularly difficult to decipher) and giving me an extremely helpful set of notes with regard to the contents of that notebook. He consistently gave me unstinting support, assistance and encouragement throughout the preparation of this volume.

• Nadine Honigberg, former Administrative Assistant, and Andrew Heisel, former Associate Editor, both at the Yale Boswell Editions, for providing much valuable assistance before, during and after my visit to Yale to study the manuscript journals covered by this volume.

• Justin Brooks, a former intern at the Yale Boswell Editions, for reading my transcription of the journals covered by this volume and making many helpful and perceptive suggestions. Nothing escaped his keen eye for detail.

• Allan Hood, a former member of the Classics Department at the University of Edinburgh, for providing valuable assistance with Latin and Greek translations.
ACKNOWLEDGMENTS

- Carlo Lenoci for providing valuable assistance with Italian translations.
- Henrietta Dundas for kindly allowing me to inspect certain volumes held at Arniston House which Boswell consulted there.
- Dane Love for providing me with helpful local knowledge in respect of Auchinleck estate.
- Michael R. Leven for providing valuable assistance on an ornithological matter.
- Kim Holden, Library & Archives Assistant, Manx National Heritage Library and Archives, for providing me with copies of certain manuscripts held there.
- Edinburgh University Press for publishing this volume, notwithstanding the termination of the Yale Boswell Editions project. My thanks go in particular to Michelle Houston, Susannah Butler and Fiona Conn.
- Wendy Lee, copy editor, for her consistently positive approach throughout the process of finalizing the typescript, for her discerning comments and for dealing so patiently with requested changes.

I am also grateful to my fellow volume editors, Richard B. Sher, John Eglin, Nigel Aston and Murray Pittock, for sharing drafts and proofs and discussing concerns.

I have received much assistance from staff in many libraries and repositories. I wish to record in particular my thanks to the following: the staff at the National Library of Scotland; the staff at the Historical Search Room in HM General Register House, Edinburgh, with special thanks to Heike Vieth, Search Room Archivist, and Simon Johnson, Archivist (Digital Services); the staff at the British Library, London; the staff at the Guildhall Library, London; and the staff at the Beinecke Rare Book and Manuscript Library at Yale, with special thanks to Moira Fitzgerald, Head, Access Services.

For basic biographical details, I have relied on many standard reference works, but wish to acknowledge in particular the Oxford Dictionary of National Biography and Sir Lewis Namier and John Brooke’s The House of Commons, 1754–1790 (1964). With regard to biographical details of Boswell himself, my indebtedness to Frederick A. Pottle’s James Boswell, The Earlier Years, 1740–1769 (1966) cannot be overstated.

I am most grateful to the following for kindly giving me the permissions specified:

- Yale University for permission to quote from journal entries, correspondence and annotations in volumes in the Yale Boswell Editions.
- Gordon Turnbull for permission to quote from journal entries and annotations in his edition of Boswell’s London Journal 1762–1763 in the Penguin Classics series, and for giving me an advance copy of his article ‘James Boswell and John Trail (1700–1774)’, later published in Notes and Queries, and allowing me to draw freely from it in a footnote.
- The Society of Writers to Her Majesty’s Signet, owners of the Signet Library, for permission to refer to two printed legal papers held by the Signet Library. I am particularly grateful to James Hamilton, Research Principal.
ACKNOWLEDGMENTS

• The National Records of Scotland for permission to refer to, and quote from, material in eighteenth-century Court of Session and High Court of Justiciary records.

• The Stair Society for permission to refer to, and quote from, material in my two-volume edition of The Legal Papers of James Boswell, published by the Stair Society in 2013 and 2016, in respect of which the Stair Society owns the copyright. My thanks go in particular to Mark Godfrey, Literary Director of the Stair Society.

• The Manx National Heritage Library and Archives for permission to refer to, and quote from, certain manuscripts held in the Manuscript Archive.

Although this work reflects in various ways the help I have received from others, I alone am responsible for any errors or shortcomings.

Finally, I am, as always, immensely grateful to my wife, Odell, who assisted with proof-reading, provided much valuable constructive criticism and helped me avoid some pitfalls. I am more indebted to her than I can say.

H.M.M.
Edinburgh
January 2023
Dedicated by the editor to his granddaughters, Odell-May and Rosalind, who both provided much amusement during the preparation of this volume.